

SEND YOUR  
BUSINESS ORDERS  
BY TELEGRAPH.

You can do it Now

### The Inter-Island Telegraph Co.

is transmitting mes-  
sages to all the islands  
of the group except  
Kauai.

MINIMUM RATE IS \$2.

Honolulu Office, Campbell Blk  
DOWN STAIRS,  
Fort Street.

TELEPHONE MAIN 131.

Messenger will call for your mes-  
sage if desired

SAN FRANCISCO, HONOLULU,  
NEW YORK.

### M. S. Grinbaum & Co.

LIMITED.

Importers and Commission Merchants

SOLE AGENTS FOR

BLANCHE BATES 50  
CIGAR.

PHILADELPHIA UNDERWRITERS,  
BRITISH AMERICAN ASSURANCE  
COMPANY, of Toronto, Ontario.

Special attention given to consign-  
ments of Coffee and Rice.

### SOUVENIR OF HAWAII

Contains series of twelve neatly  
bound views of Hawaiian scenery and  
subjects. All mounted on gray paper,  
and in book form. Each book a gem.  
Just the thing to send East.

Also publish and have for sale, the  
Hawaiian Panel Calendars for 1902.

J. J. WILLIAMS,  
Fort Street. Photographer.

### Castle & Cooke

LIMITED.

LIFE AND FIRE  
Insurance Agents.

AGENTS FOR  
NEW ENGLAND MUTUAL  
LIFE INSURANCE CO

OF BOSTON.

ETNA FIRE INSURANCE CO.  
OF HARTFORD.

### A Unique Calendar

MISS HAWKINS has prepared a  
Most attractive calendar for  
1902, in the form of four highly ar-  
tistic studies of Hawaiian, Japanese  
and Chinese children in a decorated  
folder.

The whole to be incased in heavy  
poster board, bound with red tape  
and sealed with Hawaiian coat of  
arms.

As there will necessarily be a  
limited number of these made up,  
customers are advised to leave their  
orders early, at

KING BROS. Art Store and  
120 Hotel Street Photo Studio.  
Selling Price \$1.50 each.

Will Make Your Clothes  
Look Like New.



IF YOU TAKE THEM TO THE  
Eagle Cleaning and Dyeing Works.  
Fort St., opposite Star Block.

SEATTLE BEER  
-AT THE-  
CRITERION SALOON.

### HEADS

The leading Business College in the  
West (estab. 40 years). Send for free  
catalogue, 34 Post street, San Fran-  
cisco, California.

### Immunity From Disease

Do you know what water you  
are drinking?  
Is it boiled and then filtered?  
Your physician will tell you  
first filter and then boil it.  
You can save all this trouble  
and be perfectly safe from all  
diseases that are transmitted to  
the system through drinking  
water, buy using the

### Puritan Water Still

This simple and inexpensive  
article can be used on your  
wood, coal or oil stove, and will  
supply beautiful distilled water.

### Distilled Water

you know, is condensed steam,  
mixed with pure oxygen.  
Now that the heavy winter  
rains have set in, you should be  
more careful than ever.

Do not take any more  
chances.

You cannot make a better in-  
vestment than to purchase one  
of our Puritan water stills.

No home should be without  
one.

We are the sole distributing  
agents for the Hawaiian Terri-  
tory, and intend to push the  
sale of these all over the group,  
thereby reducing the great  
amount of suffering from ma-  
larial troubles.

You can see these machines  
working in one of our front win-  
dows.

### W. W. Dimond & Co.

LIMITED.

Dealers in Crockery, Glass  
and House Furnishing Goods.

Sole agents for Jewel Stoves,  
Gurney Refrigerators, Puritan  
Blue Flame Stoves, United  
States Cream Separators, Puritan  
Water Still, and many other  
well known articles.

— 53, 55, 57 —  
KING ST., HONOLULU.

### The New England Bakery

Is loaded up with

GOOD THINGS  
ALL THE TIME.

Scotch Short Bread; Cakes, all  
sizes, prices and styles; Pies, just  
like your mother used to make.  
Cookies, Macaroons, Lady Fing-  
ers, Cream Puffs.  
Tons of Pure Candy—from cheap  
grade for children up to better  
grades. For 50c we can furnish  
you a box of Delicious Candies—  
worth a dollar elsewhere.

### Don't Forget New England Bakery

### OAHU ICE & ELECTRIC CO.

Ice Delivered to any part of the  
City.  
Island orders promptly filled.

Hoffman & Markham  
Telephone Blue 3151. P. O. Box 508.  
Office: Kewalo.

### SING CHAN CO.

Sanitary Plumbing  
and  
Sewer Connections  
A SPECIALTY.

229 KING STREET,  
Between River St. and Railroad Depot.

NATURE'S DEMAND—  
WE MUST DRINK!

Hawaiian Soda Works

Soda Water the Best.  
Phone Blue 1871.

R. Lewers, F. J. Lowrey, C. M. Cooke.

Lewers & Cooke

Importers and Dealers in Lumber and  
Building Materials. Office

414 Fort Street.

### VOLCANO MARSHALL LEAVES ON HANCOCK FOR MANILA

"Volcano" Marshall is now speeding  
across the ocean to Manila as a pas-  
senger on the transport Hancock. The  
erstwhile journalist, whose checkered  
career has kept him before the public  
almost continuously since his arrival  
in Honolulu about three years ago, has  
departed for new fields of conquest.  
It is presumed that upon arrival in  
the capital of the Philippines he will  
be taken in hand by his friend C. O.  
Zeigens, formerly of Honolulu, and  
editor of the Manila American, and  
given a berth on that paper.

Mr. Marshall went away on the  
transport Hancock on Wednesday. He  
had no intention of going away so  
suddenly, but as an opportunity was  
offered him for passage on the army  
transport, Marshall was quick to take  
the initiative. He went aboard some  
time before the transport was ready to  
sail, and there bade farewell to a few  
friends who came to see him off. The  
former editor of the Volcano seemed  
in high spirits over the prospect of  
entering the field of newspaperdom in  
Manila, although he expressed regrets  
at leaving Honolulu.

Mrs. Marshall was asked yesterday  
concerning her husband's new venture.  
"Mr. Marshall had not intended go-  
ing away so suddenly," she said, "but  
he was given a fine opportunity to go  
to Manila on the Hancock. He didn't  
have much time to think it over, and  
so went aboard bag and baggage. I do  
not know that he has any definite  
plans for the future. I know that he  
has had no position offered him on the  
Manila papers, but he has an old  
friend there, Mr. Zeigens, the editor of  
the Manila American, and doubtless  
he will give him an opportunity to  
write an article occasionally. Mr.  
Marshall can write, you know, and I  
think the change from Honolulu to  
Manila will be good for him. I know  
that he has ability to write, and feel

### LUCIEN YOUNG HAS A DEFENDER

The Sacramento Bee on His  
Personality and Recent  
Troubles.

(Special to the Advertiser.)

SAN FRANCISCO, Dec. 26.—Lucien  
Young, who has been relieved of his post  
as Captain of the Port of Havana  
by Secretary of the Navy John D. Long,  
on account of statements in an inter-  
view regarding the ability of the Cubans  
to govern themselves, has found more  
than one defender among California  
editors.

C. K. McClatchy, editor of the Sacra-  
mento Bee, says that men of rich, red  
American blood, native courage, and  
honest passions, cannot always adjust  
their language to suit the nicely tuned  
ears of those who have cultivated the  
art of saying nothing in interminable  
chapters.

In an editorial on the action of the  
Secretary of the Navy, the Bee says:  
"Like many men of great personal  
bravery, Young is apt to say what he  
thinks, without regard to whom it hits. This  
is not the first time his utterances have  
attracted attention. He was upon one  
of the warships sent to the Hawaiian  
Islands at the time of the overthrow of  
the monarchy, and made a Fourth of  
July speech in Honolulu that was full of  
language and decided that the islands  
had come into the fold to stay, which  
set the Cleveland administration by the  
ears."

Young afterward wrote a book upon  
Hawaii and the events leading up to and  
following the revolution, in which he said  
things about the Blount incident that  
did not accord with the views of Presi-  
dent Cleveland, whose commissioner  
Blount was. It is a rule of the navy that  
no officer shall publish anything with-  
out the permission of the Secretary.

Young's book was submitted to Herbert  
in the manuscript, who turned it over to  
Cleveland. Permission to have it pub-  
lished was refused and Young had to  
wait until a new administration gave the  
desired sanction. The best part of the  
book is its description of native life and  
customs.

Lucien Young has a record for bravery  
equaled by few men. He is a Kentuckian  
by birth and was graduated from Anna-  
polis in 1873. While making his first  
cruise as an ensign on the Alaska he  
risked his life to save that of a seaman  
who had been washed overboard off the  
coast of Spain.

In 1877 he was attached to the sloop of  
war Huron when that vessel was wrecked  
and lost off Cape Hatteras during a  
November gale. Young volunteered to  
go ashore through the breakers with a  
line, a task the attempting of which  
secured certain death. He took as his  
companion a boatswain, who also volun-  
teered, and the two started to breast the  
surf in a catamaran.

On the way ashore the boatswain went  
insane, and to save himself and the lives  
of those on the vessel Young had to  
throw his companion overboard. He suc-  
ceeded in reaching the shore with the  
line, after a struggle of nearly seven  
hours, but received a wound in the leg  
which rendered him permanently lame.  
Upon getting ashore, Young had to  
struggle through the drifting sand in a  
fearful storm a mile or more before he  
could secure assistance. His wound was  
so severe that he had to crawl most of  
the way. When he arrived at a place of  
refuge he fainted from exhaustion. Hot  
oil had to be poured into his wound to  
cleanse it of the sand which filled it.

As a result of this act of heroism  
twenty-seven lives were saved. Congress  
promoted him over twenty-seven num-  
bers by a special act and his native  
State of Kentucky presented him with  
a sword, besides making him an hono-  
rary member of the legislature. Young  
has received a gold medal from the  
State of New York and a silver medal  
from the State of Massachusetts for acts  
of bravery.

For many years after the Huron affair  
Young brooded over the fact that he had  
thrown overboard the brave fellow who  
volunteered to make the perilous trip  
with him through the breakers. In fact,  
his friends say he has never quite gotten  
over it.



that he will not be long without some-  
thing to do."

A few days ago, when the news of  
the sale of the Volcano was published,  
it was stated that Mr. Marshall intend-  
ed going back to Sacramento to rejoin  
the staff of the Sacramento Bee. There  
was considerable surprise in town yes-  
terday when it was learned that he had  
begun his journey thither by getting  
several thousands of miles further  
away from the California capital than  
before.

nicely tuned ears of those who have  
cultivated the art of saying nothing in  
interminable chapters.

FREDERICK O'BRIEN.

### KILL THE DANDRUFF GERM

Or Your Hair Will Fall Out Till You  
Become Bald.

Modern science has discovered that  
dandruff is caused by a germ that digs  
up the scalp in scales, as it burrows  
down to the root of the hair, where it  
destroys the hair's vitality, causing  
falling hair, and ultimately, baldness.  
After Prof. Unna of Hamburg, Ger-  
many, discovered the dandruff germ, all  
efforts to find a remedy failed until the  
great laboratory discovery was made  
which resulted in Newbro's Herpicide.  
It alone of all other hair preparations  
kills the dandruff germ. Without dan-  
druff, hair grows luxuriantly. "De-  
stroy the cause, you remove the effect."

### THE HAWAIIAN ANNUAL FOR 1902.

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

### THE FIRST American Savings & Trust Co.

OF HAWAII, LTD.

Capital, \$250,000.00.

President ..... Cecil Brown

Vice President ..... M. P. Robinson

Cashier ..... W. G. Cooper

Principal Office: Fort, near Merchant  
Street.

### Conducts a General Banking Business

AT HONOLULU

SAVINGS DEPOSITS received and  
interest allowed for yearly deposits at  
the rate of 4 1/2 per cent per annum.  
Rules and regulations of savings de-  
partment furnished upon application.

Is a wise investment, for you  
can't tell when a fire will break  
out and destroy your property.

We have taken over the agency  
of the

### Fire Insurance

Norwich Union Insurance  
Society

OF NORWICH, ENGLAND,

and are also selling fire insur-  
ance in the English-American  
Underwriters, and the Orient  
Insurance Company, as hereto-  
fore.

### HAWAIIAN TRUST CO., Ltd.

Insurance Department

Zeno K. Myers

Tel. Main 184. 923 Fort St.

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

— 20 —

### THE BANK OF HAWAII LIMITED.

Incorporated under the Laws of the  
Territory of Hawaii.

Paid-Up Capital . . . \$600,000

Reserve . . . 50,000

Undivided Profits . . . 154,000

### OFFICERS AND DIRECTORS.

Charles M. Cooke.....President

P. C. Jones.....Vice President

C. H. Cooke.....Cashier

F. C. Atherton.....Assistant Cashier

Henry Waterhouse, Tom May, F. W.

Macfarlane, E. D. Tenney, J. A. Mc-

Candless.

Solicits the Accounts of Firms, Cor-  
porations, Trusts, Individuals, and will  
promptly and carefully attend to all  
business connected with banking en-  
trusted to it. Sell and Purchase For-  
eign Exchange, Issue Letters of Credit.

### SAVINGS DEPARTMENT.